# Smlouva o provedení restaurátorských prací

uzavřená podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb.

Číslo smlouvy: 6/2023 (č. j. JCM 0338/2023)

## I. Smluvní strany

**1. Objednatel:** Jihočeské muzeum v Českých Budějovicích, Dukelská 242/1,

370 01 České Budějovice

**Zastoupený:** Ing. Františkem Štanglem, ředitelem

IČ: 00073539

DIČ: CZ00073539

**Bank. spojení:** Komerční banka a.s., pobočka České Budějovice,   
čís. účtu 2035231/0100

Zapsán v Obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Českých

Budějovicích, odd. Pr, vložka 128.

**2. Zhotovitel:** **Eva Rydlová**

Adresa: xxxxxxxxxxx

## Mobil: xxxxxxxxxxx

č. licence: 14.537/95

DIČ: CZ xxxxxxxxxxxxxxx

**Bank. spoj.:** xxxxxxxxxxx, č. účtu xxxxxxxxxxxxxxxxxxx

# II. Předmět smlouvy

1. Zhotovitel se touto smlouvou zavazuje provést restaurátorské práce na věci, která mu bude objednatelem předána na základě Smlouvy o výpůjčce, jež je přílohou této smlouvy.

Restaurátorské práce budou provedeny v rozsahu popsaném v návrhu na restaurování, jenž je přílohou této smlouvy.

Případná odborná konzultace bude uskutečněna prostřednictvím pověřeného zástupce objednatele: xxxxxxxxxxxxxxxxxxx

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | Rozpočet: | | |
|  | příloha 1 – Smlouva o výpůjčce |  |  |
|  | příloha 2 – Návrh postupu restaurování |  | **47000 Kč** |

### III. Závazky smluvních stran

1. Zhotovitel se zavazuje:

a) provést restaurátorské práce dle této smlouvy a předat dílo objednateli do **8. 12. 2023**,

b) realizovat a předat dílo včetně dokumentace a závěrečné restaurátorské zprávy,

c) poskytovat po odevzdání díla plnou záruku za kvalitu provedené práce po dobu 24 měsíců (zhotovitel neodpovídá po tuto dobu za poškození věci z důvodů zanedbání řádné péče ze strany objednatele).

2. Objednatel se zavazuje:

a) poskytnout zhotoviteli potřebnou součinnost, nutnou k realizaci díla,

b) průběžně po dohodě se zhotovitelem kontrolovat postup restaurátorských prací prostřednictvím prověřeného zástupce objednatele,

c) převzít dokončené dílo a zaplatit zhotoviteli dohodnutou cenu za provedení práce.

#### IV. Cena

1. Smluvní strany se dohodly na celkové ceně za řádné a včas provedené práce včetně nákladů souvisejících ve výši: **47000,-** slovy: čtyřicet sedm tisíc Kč bez DPH. Zhotovitel není plátcem DPH. Dohodnutá cena bude proplacena po dokončení celého restaurátorského zásahu, odevzdání díla a závěrečné zprávy na základě předložené faktury. Faktura je splatná do 14 dnů ode dne jejího doručení objednateli.

**V. Dodatečná ustanovení ke smluvním závazkům**

1. Skici, návrhy a negativy snímků užité jako tvůrčí pomůcka zůstávají majetkem zhotovitele. Objednatel má právo použít průvodní dokumentaci pouze k účelům vyplývajícím ze zákona   
   č. 20/87 Sb. o památkové péči a bere na vědomí, že k jinému užití je zapotřebí souhlasu zhotovitele.

### VI. Závěrečná ustanovení

1. Ve všech věcech, které nejsou upraveny touto smlouvou, se vzájemné vztahy smluvních stran řídí občanským zákoníkem.
2. Smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran.
3. Tato smlouva je vyhotovena ve 4 stejnopisech s platností originálu. Objednatel obdrží 3   
   a zhotovitel 1 vyhotovení.

Provedení restaurátorských prací schválil vedoucí OSV xxxxxxxxxxxxxxxxx ...............................

V  Českých Budějovicích V  Janově nad Nisou

dne 2. 3. 2023 dne 15. 3. 2023

objednatel ............................... zhotovitel ...............................

Ing. František Štangl

ředitel Jihočeského muzea

v Českých Budějovicích

**Příloha č. 1**

**ke Smlouvě o provedení restaurátorských prací č. 6/2023**

**S M L O U V A O V Ý P ů J Č C E**

**movitých kulturních památek**

uzavřená podle §§ 2193- 2200 občanského zákoníku č. 89/2012 Sb.,

v platném znění

Číslo smlouvy: 6/2023 (č. j. JCM 0338/2023)

**I. Smluvní strany**

**1. Půjčitel:** Jihočeské muzeum v Českých Budějovicích, Dukelská 242/1, 370 01 České Budějovice

Zastoupený: Ing. Františkem Štanglem, ředitelem

#### IČ: 00073539

DIČ: CZ00073539

Bank. spoj.: Komerční banka a.s., pobočka České Budějovice, čís. účtu 2035231/0100

příspěvková organizace zapsaná v OR u Krajského soudu v Českých Budějovicích,

odd. Pr, vložka 128.

(dále jen půjčitel)

**2. Vypůjčitel:** **Eva Rydlová**

Adresa: xxxxxxxxx

OP: xxxxxxxxx

Mobil: xxxxxxxxx

E-mail: [xxxxxxxxx](mailto:eva.rydlova@volny.cz)

DIČ: CZ xxxxxxxxxxxxxxx

(dále jen vypůjčitel)

**II. Vypůjčené sbírkové předměty:**

# Půjčitel přenechává bezplatně vypůjčiteli movité kulturní památky (dále jen sbírkové předměty) uvedené v této smlouvě o počtu 5 stran k účelu restaurovánínadobu od převzetí předmětů nejpozději do 8. 12. 2023.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **poř. číslo** | **Název, popis** | **přír. (inv.) číslo** | **pojistná hodnota Kč** |
| viz seznam sbírkových předmětů | | | |

**III. Podmínky výpůjčky**

**1.** Sbírkové předměty zůstávají ve vlastnictví Jihočeského kraje - Jihočeského muzea a může jich být použito po sjednanou dobu jen k účelu uvedenému v této smlouvě.

**2.** Bez písemného souhlasu půjčitele nesmí být s předměty disponováno; zejména je nelze přemisťovat nebo dále půjčovat jinému uživateli.

**3.** Vypůjčitel je povinen zajistit po celou dobu výpůjčky bezpečnost a ochranu předmětů, bezpečné uložení či upevnění exponátů a dodržení doporučených klimatických podmínek instalace.

**4.** Vypůjčené předměty nesmějí být bez předchozího souhlasu půjčitele fotografovány, pořizovány kopie, filmovány či reprodukovány a nesmějí na nich být prováděny restaurátorské či jiné zásahy.

**5.** Není-li stanoveno jinak, může půjčitel žádat vrácení předmětů v případě potřeby před uplynutím smluvené doby bez dalšího nároku (náhrady).

**6.** Vypůjčené sbírkové předměty nemusí být pojištěny; vypůjčitel však odpovídá za poškození, zničení nebo ztrátu předmětů, až do výše pojistných částek uvedených u jednotlivých předmětů.

**7.** Přepravu sbírkových předmětů zajistí vypůjčitel na svůj náklad a nebezpečí. Vypůjčené předměty musejí být při přepravě doprovázeny odpovědným pracovníkem vypůjčitele.

**8.** Vypůjčitel je povinen v případě odcizení, zničení nebo poškození sbírkových předmětů uhradit půjčiteli vzniklou škodu až do výše pojistné ceny, příp. uvést předmět na vlastní náklad do původního stavu.

**9.** Vypůjčitel se zavazuje uvést v expozici na viditelném místě u všech zapůjčených předmětů Jihočeské muzeum jako půjčitele. Též v katalogu a doprovodných tiskovinách akce, ke které si předměty půjčuje, bude uvedena spoluúčast Jihočeského muzea v Českých Budějovicích. Dále se zavazuje zaslat půjčiteli obrazovou   
a tiskovou dokumentaci akce.

**10.** Tato smlouva je vyhotovena ve 4 stejnopisech s platností originálu. Půjčitel  obdrží 3 a vypůjčitel 1 vyhotovení.

**11.** Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

**12.** Smluvní strany berou na vědomí, že tato smlouva včetně jejích dodatků bude uveřejněna v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Dnem uveřejnění se stává tato smlouva účinnou. Uveřejnění provede Jihočeské muzeum v Českých Budějovicích.

**13.** Změny a doplnění této smlouvy jsou možné pouze v písemné podobě a na základě vzájemné dohody obou smluvních stran.

**14.** Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva neobsahuje údaje, které tvoří předmět jejich obchodního tajemství ve smyslu §504 občanského zákoníku č. 89/2012 Sb.

**15.** Vypůjčitel uděluje Jihočeskému muzeu v Českých Budějovicích souhlas se zpracováním osobních údajů v rozsahu nezbytném pro plnění smlouvy.

V Českých Budějovicích dne 2. 3. 2023 V Janově nad Nisou dne 15. 3. 2023

Za půjčitele: ..................................... Za vypůjčitele: .....................................

Ing. František Štangl odp. zástupce

ředitel

Sbírkové předměty předal dne: 15. 3. 2023

Za půjčitele: ............................................... Za vypůjčitele převzal: ................................

Výpůjčka prodloužena do: ..........................................................................................................

Podpis oprávněného pracovníka půjčitele: ...............................................................................

Sbírkové předměty vráceny dne: ...................................

Zjištěné závady: .............................................................

Za půjčitele převzal: ............................................... Za vypůjčitele předal: ...............................

**Seznam sbírkových předmětů s fotodokumentací**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **poř. číslo** | **Název, popis** | **přír. (inv.) číslo** | **pojistná hodnota Kč** |
|  | **Číška** kónická, s přitavenou šňůrovitou patkou, malovaný dekor v pestrých emailových barvách - na čelní straně fürstenberský znak, nad ním tři hermy, na krajích mitra a beránek. Na plášti ornamentální bílé květiny, letopočet 1654, pod horním okrajem linka bílých perliček, nápis PRINC. ET. COM. DE. FURSTENBERG, bíle čárkovaná patka, zbytky zlacení při horním okraji; Čechy, 1654; rozměry: v. 10 cm. ø h. okraje 6,5 cm; ø patky 6 cm. Stav: značně poškozeno, rozbité, lepené, trojúhelníková vyštípnutá část u horního okraje chybí. | UP 2752 | xxx |
|  | **Sklenice** z křišťálového skla, opakním mléčným podjímaná i přejímaná, rubínovým opakním přejímaná, zvoncovitá, dekor broušený - v dolní polovině reliéfně broušené gotizující oblouky, dekor malovaný zlatem,  v horní polovině pláště ornamentálně stylizované rozviliny, na růžových plochách keříčky, linky při horním okraji; jižní Čechy, kolem 1840; rozměry:  v. 13,2 cm, ø h. okraje 9,1 cm. Stav: odražení a větší vyštípnutí při h. okraji. | UP 3830 | xxx |
| 1. ø | **Flakón** z křišťálového skla, mléčným opakním vrstvený a probrušován, flakón nízké široké prstencové kupy na nízké patce, vysoké fasetované cylindrické hrdlo vodorovně rozevřené, dekor - na kupě čtyřlisté květy a čočky, kanelury na hrdle; ižní Čechy, 1830−1850; rozměry: v. 8,7 cm, ø h. okraje 4 cm,  ø. patky 5,8 cm. Stav: část hrdla odražena a chybí. | UP 3838 | xxx |
|  | **Váza** mléčným opakním sklem vrstvená a probrušovaná, váza vysoké kónické mírně zaoblené kupy, cylindrické hrdlo k hornímu okraji nálevkovitě rozevřené, u dna prstenec a projmutá patka, dekor - v horní polovině kupy široký pás matovaných listů, úponků a hroznů vinné révy, po obou stranách gotizující oblouky, geometrické tvary pod horním okrajem a na patce; Čechy, 1840−1850; rozměry: v. 31 cm, ø. h. okraje 12 cm, ø. patky 9,7 cm. Stav: horní okraj rozbitý, slepovaný z více kusů, části odražené a chybí, prasklé až pod hrdlo. | UP 3909 | xxx |
| 1. ø | **Pohár** s hladkou kupou, zdobena opakujícím se ornamentem a čtyřmi broušenými festony, dřík jednoduše profilovaný se šroubovitým foukaným nodem, uvnitř červené vlákno, patka zdobena řezaným ornamentem; Čechy, 2. polovina 18. století; rozměry: v. 20 cm, ø h. okraje 8 cm. Stav: kupa prasklá, v dolní části odlomena od dříku, lepeno, v lepení znečištěno. | P3 111 | xxx |
|  | **Sklenice** zelená, broušená, osmiboká k ústí se rozšiřující, spočívá na nízké noze, spodní část patky vykrojena v osmicípou hvězdu, vespod s výbrusem, dolní, k noze přiléhající část vydutá, svrchní část ozdobena pásem spleteným ze dvou nevysokých oblounů, vytvářejících čtyři kličky, ze čtyř vnitřních políček tohoto pásu tři ozdobena diamantováním; Čechy, kolem 1840; rozměry: v. 13,1 cm, ø. h. okraje 8,5 cm. Stav: 2 větší vyštípnutí (jedno  s prasklinou), 2 menší vyštípnutí, drobná odražení na patce, na spodní straně patky nečistoty. | P3 174 | xxx |
|  | Hliníková přepravní bedna | 1 ks | |

Fotodokumentace:

UP 2752

UP 3830

UP 3838

UP 3909

P3 111

P3 174

**Příloha č. 2**

**ke Smlouvě o provedení restaurátorských prací č. 6/2023**

Jihočeské muzeum v Českých Budějovicích

Dukelská 242/1

370 51 České Budějovice

**Návrh postupu restaurování, cenová nabídka**

**UP 3830 Číška**, opálové sklo vrstvené bezbarvým a rubínovým, broušená, malovaná zlatem, jižní

Čechy, kolem 1840, výška 13,2 cm

Poškozený horní okraj – jedno větší vyštípnutí a jedno drobné odražení; zlato ztmavlé, částečně

setřené.

*Čištění skla*

*Doplnění vyštípnutého skla ve vrstvách – opálové a bezbarvé*

*Retuš zlacení*

**P3 111 Pohárek**, bezbarvé sklo s rubínovou nití zatavenou ve dříku, bohatě zdobené ornamentální

rytinou**,** Čechy, 2. polovina 18. století, výška 20 cm

Kupa v dolní části odlomená od dříku, v minulosti přilepená, od místa rozlomení vybíhá směrem do

kupy zatočená prasklina.

*Rozlepení spoje*

*Čištění skla a odstranění zbytků lepidla pod mikroskopem*

*Slepení*

*Doplnění vyštípaného skla podél lomu*

**P3 174 Pohár na noze**, zelené sklo, broušené, Čechy, kolem 1840, výška 13,1 cm

Horní okraj na čtyřech místech vyštípnutý, u jednoho z vyštípnutých vybíhá směrem dolů paprskovitá

sevřená prasklina, drobná odražení na patce, na spodní straně patky ulpělé nečistoty (zbytky papíru?)

*Čištění skla*

*Zajištění prasklin (pokud bude možné)*

*Doplnění vyštípaného skla*

**UP 2752 Číška**, bezbarvé sklo malované emaily a zlatem, Čechy, 1654, výška 10 cm

Na čelní straně fürstenberský znak, nad ním tři hermy, nad krajními hermami mitra a beránek, na

zbytku pláště bílé květinové ornamenty a letopočet 1654. Nápis pod horním okrajem s punktováním:

PRINC. ET. COM. DE. FURSTENBERG.

Plášť číšky v minulosti rozlámaný na pět kusů, slepený zahnědlým lepidlem; dlouhá prasklina v torzu

dolní části, kousek skla u horního okraje schází, celý povrch značně znečištěný, špína smísená

s korozními produkty ulpělá na emailové výzdobě.

*Rozlepení spojů*

*Čištění skla a odstranění zbytků lepidla pod mikroskopem*

*Zajištění praskliny*

*Slepení*

*Čištění emailové výzdoby*

*Doplnění vyštípaného skla podél lomů a chybějícího kousku horního okraje*

*Doplnění vyštípané emailové výzdoby probarveným epoxidem*

**UP 3838 Flakón**, bezbarvé sklo přejímané opálovým, broušené, jižní Čechy 1830−1850, výška 8,7 cm

Vylomený chybějící kousek horního okraje hrdla.

*Čištění skla*

*Doplnění chybějícího skla ve vrstvách – bezbarvé a bílé*

**UP 3909 Váza**, bezbarvé sklo přejímané opálovým, broušené, Čechy 1840−1850, výška 31 cm;

na plášti broušený pás listů, úponků a hroznů vinné révy.

Z horního okraje v minulosti vylomené dva větší střepy přilepené zahnědlým lepidlem, od místa poškození běží směrem dolů dlouhá zatočená prasklina, lasturovité vyštípnutí horního okraje na

přilepeném střepu, oštípané sklo podél lomů doplněné tmelem, povrch značně znečištěný, špína ulpělá

v broušené výzdobě.

*Rozlepení spojů*

*Čištění skla a odstranění zbytků lepidla pod mikroskopem*

*Zajištění praskliny*

*Slepení*

*Čištění broušené výzdoby*

*Doplnění chybějícího skla ve vrstvách – bezbarvé a bílé*

UP 3830 Číška 4600

P3 111 Pohárek 4600

P3 174 Pohár na noze 6500

UP 2752 Číška 14300

UP 3838 Flakón 4600

UP 3909 Váza 12400

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**celkem 47.000**

31.01.2023

Eva Rydlová

xxxxxxxxxxxxxx

xxxxxxxxxxxxxx

M +420 xxxxxxxxxxxxx

licence MK ČR čj. 14537/1995